

Aplikasyon at Affidavit para sa Kwaliplikasyon ng WA sa Programang Nutrisyonal ng Nakakatanda sa Farmers Market Program Year 2024

*Pangalan: _____

*Petsa ng Kapanganakan (buwan/araw/taon): _____

Address: _____ Apt #: _____

*Lungsod: _____ *Zip code: _____ Probinsya: _____

Telepono: _____

Ang Programang Nutrisyonal ng Nakakatanda sa Farmers Market (Senior Farmers Market Nutrition Program o SFMNP) ay nagbibigay ng sariwang prutas at gulay sa mga nakatatanda na may mababang kita na may layuning mapabuti ang kanilang kalusugan at estado ng nutrisyon. Sinusuportahan din nito ang lokal na pagsasaka sa pamamagitan ng pagtaas ng paggamit ng mga merkado ng magsasaka at mga nakatayong tindahan sa gilid ng kalsada.

Upang maging karapat-dapat para sa SFMNP, dapat mong matugunan ang lahat ng sumusunod:

1. Dapat ay 60 taong gulang ka o mas matanda (55+ kung ikaw ay Katutubong Amerikano/Katutubong Alaska)
2. Ang iyong kita ay dapat na mas mababa sa 185% ng Pederal na Antas ng Kahirapan. Ibig sabihin:
 - \$27,861 Taunang o \$2,322 Buwanang Kita para sa 1 tao
 - \$37,814 Taunang o \$3,151 Buwanang Kita para sa 2 tao
 - Para sa malalaking sambahayan, magdagdag ng \$829 para sa bawat karagdagang tao
3. Dapat kang residente ng Estado ng Washington

Sa pamamagitan ng paglagda sa form na ito, pinatutunayan mo na natutugunan mo ang lahat ng mga kinakailangan sa pagiging karapat-dapat sa itaas at kinikilala na nabigyan ka ng impormasyon ng Mga Karapatan at Pananagutan ng SFMNP.

* _____ * _____
Lagda ng Kalahok Petsa

Pakisagutan ang mga tanong sa ibaba—boluntaryo ang iyong mga tugon:

1. Itinuturing mo ba ang iyong sarili na Hispanic/Latino? Oo Hindi
2. *Pakilagyan ng tsek ang lahat na na-apply:
 American Indian o Katutubong Alaska Asyano African American Caucasian
 Katutubong Hawaiian o Iba Pang Pacific Islander
3. Gumagamit ka ba ng smart device, gaya ng cell phone o tablet? Oo Hindi
4. Mayroon ka bang pag-access sa maaasahang internet? Oo Hindi
5. Ang SFMNP Mobile App ay nagbibigay-daan sa iyo na ma-access ang iyong impormasyon sa benepisyo ng SFMNP, kasaysayan ng pagbili, at maghanap ng mga lokal na nagtitinda. Interesado ka bang i-download ang app na ito?
 Oo Hindi



Mail your completed application (one form per envelope) to:

Meals on Wheels Kitsap
2817 Wheaton Way #208
Bremerton, WA 98310

For More Information Call:
360-377-8511 or
toll free 1-888-877-8511

Or visit our
website:
mealsonwheelskitsap.org

Senior Farmers Market Nutrition Program (Programa sa Nutrisyon ng Senior Farmers Market) Proxy Form

Pangalan ng senior: _____ Araw ng Kapanganakan: _____

Address: _____

Lungsod: _____ Zip code: _____ County: _____

Telepono: _____

Ang Senior Farmers Market Nutrition Program (SFMNP) ay nagbibigay ng sariwang prutas at gulay sa mga nakatatanda na may mababang kita na may layuning mapabuti ang kanilang kalusugan at estado ng nutrisyon. Sinusuportahan din nito ang lokal na pagsasaka sa pamamagitan ng pagtaas ng paggamit ng mga merkado ng magsasaka at mga nakatayo sa gilid ng kalsada.

Hinihikayat ang mga nakatatanda na maging aktibong kalahok sa pagkuha ng kanilang mga benepisyong at pagpili ng sariwang ani na kanilang bibilhin. Kung ang nakatatanda ay hindi ganap na makalahok sa anumang bahagi ng programa dahil sa kapansanan o kakulangan ng transportasyon, maaari silang magtalaga ng proxy na ito ng isang kinatawan upang lumahok sa kanilang ngalan.

Pangalan ng kinatawan: _____

Address: _____

Lungsod: _____ Zip code: _____ County: _____

Telepono: _____

Sa paglagda sa form na ito, itinatalaga mo ang pinangalanang kinatawan upang kumatawan sa iyong mga interes sa SFMNP. Maaaring kabilang dito ang pagpirma sa sinumpaang salaysay para sa kwalipikasyon, pagbibigay ng mga benepisyong, pagtanggap ng edukasyon sa nutrisyon, at pagkuha ng mga benepisyong.

Matatanda Lagda ng Kalahok

Petsa

Kung ang matandang aplikante/kalahok ay hindi makapirma at may Durable Power of Attorney na may bisa, mangyaring maglakip ng kopya ng DPOA sa dokumentong ito.

Alinsunod sa Pederal na batas at patakaran ng Kagawaran ng Agrikultura ng U.S., ang institusyong ito ay ipinagbabawal na magdiskrimina batay sa lahi, kulay, bansang pinagmulan, kasarian, edad o kapansanan o paghihiganti o paghihiganti para sa naunang aktibidad ng karapatang sibil sa anumang programa o aktibidad na isinagawa o pinondohan ng USDA. Upang magsampa ng reklamo, sumulat ng USDA, Director, Office of Civil Rights, 1400 Independence Avenue, S.W., Washington, D.C. 20250-9410 o tumawag sa (866) 632-9992 (boses) o (800) 877-8339 (TTY). Ang mga reklamo ay maaaring i-email sa program.intake@usda.gov. Ang mga form ay matatagpuan online sa: http://www.ascr.usda.gov/complaint_filing_cust.html. Ang USDA ay isang tagapagbigay ng pantay na pagkakataon at employer.

Mga Karapatan at Pananagutan ng Kalahok ng Senior Farmers Market Nutrition Program

Ang Senior Farmers Market Nutrition Program (SFMNP) ay nagbibigay ng sariwang prutas at gulay sa mga nakatatanda na may mababang kita na may layuning mapabuti ang kanilang kalusugan at estado ng nutrisyon. Sinusuportahan din nito ang lokal na pagsasaka sa pamamagitan ng pagtaas ng paggamit ng mga merkado ng magsasaka at mga nakatayo sa gilid ng kalsada. Ito ay pinondohan sa bahagi ng pederal na pagpopondo ng USDA.

Ang Iyong Mga Karapatan

Bilang isang aplikante/kalahok ng SFMNP ikaw ay may karapatan:

- tratuhin nang may dignidad, paggalang at walang diskriminasyon;
- na maabisuhan sa pamamagitan ng sulat sa loob ng 15 araw ng aplikasyon kung hindi ka natukoy na kwalipikado;
- mag-apela ng desisyon sa pagiging hindi kwalipikado kung sa tingin mo ay mali ang ginawang pagpapasiya;
- na panatilihin pribado ang impormasyong ibinigay mo maliban kung hihilingin mong ibahagi ito;
- magreklamo kung sa palagay mo ay hindi ka pinakitunguhan nang patas;
- upang magkaroon ng malinaw na direksyon kung paano at saan gagamitin ang mga benepisyong natatanggap mo;
- upang malaman ang tungkol sa iba pang mga serbisyo na maaaring magagamit mo. Maaari kang makipag-ugnayan sa Senior Information & Assistance (Impormasyon at Tulong sa Matatanda) kung nais mong malaman ang tungkol sa iba pang mga serbisyo para sa mga nakatatanda sa iyong lugar.

Ang Iyong mga Responsibilidad

Bilang isang aplikante/kalahok ng SFMNP mayroon kang responsibilidad:

- upang magbigay ng tamang impormasyon sa abot ng iyong kaalaman upang matukoy ang pagiging kwalipikado;
- upang maunawaan na ang pagbibigay ng maling impormasyon at/o sadyang pagtatago ng mga katotohanan ay maaaring magresulta sa iyong pagbabayad ng mga benepisyong o legal na aksyon;
- upang maunawaan na ang pagtatangkang mangolekta ng mga benepisyong nang higit sa isang beses o sa maraming lugar ng pamamahagi sa isang panahon ay magresulta sa pagwawakas mula sa programa;
- upang ubusin ang sariwang ani na nakuha sa pamamagitan ng programang ito sa iyong sarili;
- para pangalagaan ang mga benepisyong natatanggap mo. Mangyaring iulat kung nawala o nanakaw ang mga ito sa ahensyang nagbigay ng iyong mga benepisyong; ang nawala o nanakaw na mga kard ng benepisyong ay maaaring palitan ng ahensyang nagbigay;
- upang tubusin ang iyong mga benepisyong sa isang Awtorisadong Magsasaka sa pagitan ng Hunyo 1 at Oktubre 31;
- upang maunawaan na ang pagpopondo ay limitado para sa programang ito at ito ay inihain sa first come, first served basis hanggang sa maubos ang pondo.

Alinsunod sa Pederal na batas sa karapatang sibil at mga regulasyon at patakaran sa karapatang sibil ng U.S. Department of Agriculture (Kagawaran ng Agrikultura ng Estados Unidos o USDA), ang USDA, ang mga Ahensya, opisina, at employee nito, at mga institusyong nakikilahok o nangangasiwa sa mga programa ng USDA ay ipinagbabawal na magdiskrimina batay sa lahi, kufay, bansang pinagmulan, kasarian, kapansanan, edad, o paghihiganti o pagganti para sa naunang aktibidad ng mga karapatang sibil sa anumang programa o aktibidad na isinagawa o pinondohan ng USDA.

Ang mga taong may kapansanan na nangangailangan ng alternatibong paraan ng komunikasyon para sa impormasyon ng programa (hal. Braille, malaking print, audiotape, American Sign Language, atbp.), ay dapat makipag-ugnayan sa Ahensya (Estado o lokal) kung saan sila nag-apply para sa mga benepisyong. Ang mga indibidwal na may problema sa pandinig, mahina ang pandinig o may kapansanan sa pagsasalita ay maaaring makipag-ugnayan sa USDA sa pamamagitan ng Federal Relay Service sa (800) 877-8339. Dagdag pa rito, ang impormasyon ng programa ay maaaring magamit sa mga wika maliban sa Ingles.

Upang maghain ng reklamo sa programa ng diskriminasyon, kumpletuhin ang **Form ng Reklamo sa Diskriminasyon sa Programa ng USDA**, (AD-3027) na makikita online sa: <https://www.usda.gov/oascr/how-to-file-a-program-discrimination-complaint>, at sa alinmang opisina ng USDA, o sumulat ng liham naka-address sa USDA at ibigay sa liham ang lahat ng impormasyong hinihiling sa form. Upang humiling ng isang kopya ng form ng reklamo, tumawag sa (866) 632-9992. Isumite ang iyong nakumpletong form o sulat sa USDA sa pamamagitan ng:

- (1) ipadala: U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410;
- (2) fax: (202) 690-7442; o
- (3) email: program.intake@usda.gov.

Ang institusyong ito ay isang tagapagbigay ng pantay na pagkakataon.

Alinsunod sa Pederal na batas at patakaran ng Kagawaran ng Agrikultura ng Estados Unidos (U.S. Department of Agriculture), ang institusyong ito ay ipinagbabawal na magdiskrimina batay sa lahi, kulay, bansang pinagmulan, kasarian, edad, kapansanan o paghihiganti o retalyasyon para sa naunang aktibidad ng karapatang sibil sa anumang programa o aktibidad na isinagawa o pinondohan ng USDA. Pakitingnan ang kabilang panig ng affidavit para sa karagdagang impormasyon.

Walang diskriminasyon

Kalayaan mula sa diskriminasyon

Ang institusyong ito ay ipinagbabawal na magdiskrimina batay sa kasarian, lahi, paniniwala, relihiyon, kulay, bansang pinagmulan, edad, katayuang beterano o militar, oryentasyong seksuwal, kapansanan, o paggamit ng gabay ng aso o sinanay na hayop sa serbisyo (ang isang hayop na tagapaglingkod ay isang hayop na indibidwal na sinanay upang gumawa ng trabaho o magsagawa ng mga gawain para sa kapakinabangan ng isang indibidwal na may kapansanan). (RCW 49.60.030)

Pahayag ng Walang Diskriminasyon sa USDA

Alinsunod sa Pederal na batas sa karapatang sibil at mga regulasyon at patakaran sa karapatang sibil ng Kagawaran ng Agrikultura ng Estados Unidos (U.S. Department of Agriculture o USDA), ang USDA, ang mga Ahensya, opisina, at employee nito, at mga institusyong nakikilahok o nangangasiwa sa mga programa ng USDA ay ipinagbabawal na magdiskrimina batay sa lahi, kulay, bansang pinagmulan, kasarian, kapansanan, edad, o paghihiganti o pagganti para sa naunang aktibidad ng mga karapatang sibil sa anumang programa o aktibidad na isinagawa o pinondohan ng USDA.

Ang mga taong may kapansanan na nangangailangan ng alternatibong paraan ng komunikasyon para sa impormasyon ng programa (hal. Braille, malaking print, audiotape, American Sign Language, atbp.), ay dapat makipag-ugnayan sa Ahensya (Estado o lokal) kung saan sila nag-apply para sa mga benepisyo. Ang mga indibidwal na may problema sa pandinig, mahina ang pandinig o may kapansanan sa pagsasalita ay maaaring makipag-ugnayan sa USDA sa pamamagitan ng Serbisyo ng Federal Relay sa (800) 877-8339. Dagdag pa rito, ang impormasyon ng programa ay maaaring magamit sa mga wika maliban sa Ingles.

Upang maghain ng reklamo ng diskriminasyon sa programa, kumpletuhin ang Form ng Reklamo sa Diskriminasyon sa Programa ng USDA, (AD-3027) na makikita online sa: <https://www.usda.gov/oascr/how-to-file-a-program-discrimination-complaint>, at sa alinmang opisina ng USDA, o sumulat ng liham na naka-address sa USDA at ibigay sa liham ang lahat ng impormasyong hinihiling sa form. Upang humiling ng kopya ng form ng reklamo, tumawag sa (866) 632-9992. Isumite ang iyong nakumpletong form o sulat sa USDA sa pamamagitan ng:

- (1) ipadala: U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410;

TANDAAN: HUWAG I-MAIL ANG SFMNP na Aplikasyon sa address na ito

- (2) fax: (202) 690-7442; o
- (3) email: program.intake@usda.gov.

Ang institusyong ito ay isang tagapagbigay ng pantay na pagkakataon.